



LEGAMBIENTE



Centro immigrazione
Asilo
Cooperazione
Internazionale
di Parma e provincia
onlus

Frequentare il fiume richiede attenzione, ci sono dei pericoli da non sottovalutare.

Nel fiume ci sono buche molto profonde, possono anche essere di diversi metri, in cui si corre il rischio di annegare.

Il fondo del fiume è pietoso e scivoloso.

L'acqua del fiume può essere fredda, potrebbe provocarti shock termico.

Meglio frequentare il fiume in gruppo.

Porta con te attrezzatura adatta, sia per la sicurezza (in particolare scarpe adatte) e per il tuo benessere (sedie, ombrelloni e acqua da bere). Meglio tenere il telefono acceso.

Il fiume è un ambiente naturale, rispetta il luogo in cui ti trovi:

Non accendere fuochi, né tagliare piante.

Riporta a casa i tuoi rifiuti.

Non inquinare l'acqua.

Rispetta i divieti di accesso per i mezzi motorizzati.

Going to the river requires caution, because there might be dangers not to underestimate.

There are very deep potholes in the river where the water is deep and whirling. These places are very dangerous for the risk of drowning.

The bottom of the river is rocky and slippery.

The river water may be cold and might cause thermal shock.

It is advisable to go to the river in a group.

Bring suitable equipment both for your safety (especially suitable footwear) and for your well-being (chairs, umbrellas, drinking water). It is advisable to keep your telephone on.

The river is a natural environment. Respect the place where you stay:

Do not light fires or cut plants.

Take your rubbish home.

Do not pollute the water.

Respect the prohibition of access signs for motorized vehicles

Ir al río necesita cuidado, porque pueden estar peligros a tener en cuenta.

En el río hay baches muy hondos donde el agua es profunda y arremolinada. Estos son lugares muy peligrosos por el riesgo de ahogo.

El fondo del río es rocoso y resbaladizo.

El agua del río puede ser fría y ocasionar un choque termal.

Es mejor ir al río en un grupo.

Lleva el equipo adecuado, tanto por tu seguridad (en particular zapatos adecuados) como por tu bienestar (sillones, paraguas, agua para beber). Es mejor mantener el teléfono encendido.

El río es un ambiente natural, respeta el lugar donde estás:

No enciendas fuegos ni cortes plantas.

Lleva a casa los residuos.

No contamines el agua.

Respetá las prohibiciones de acceso a vehículos motorizados.

Il faut faire attention quand on va au fleuve, car il peut y avoir des dangers à ne pas sous-estimer.

FIUME - RIVER FLEUVE - RIO

There are very deep potholes in the river where the water is deep and whirling. These places are very dangerous for the risk of drowning.

The bottom of the river is rocky and slippery.

The river water may be cold and might cause thermal shock.

It is advisable to go to the river in a group.

Bring suitable equipment both for your safety (especially suitable footwear) and for your well-being (chairs, umbrellas, drinking water). It is advisable to keep your telephone on.

The river is a natural environment. Respect the place where you stay:

Do not light fires or cut plants.

Take your rubbish home.

Do not pollute the water.

Respect the prohibition of access signs for motorized vehicles

Dans le fleuve il y a des creux très profonds où l'eau est profonde et tourbillonnante. Ce sont des lieux très dangereux pour le risque de noyade.

Le fond du fleuve est rocheux et glissant.

L'eau du fleuve peut être froide et elle pourrait provoquer un choc thermique.

Il vaut mieux aller au fleuve en groupe.

Sois bien équipé pour ta sécurité (en particulier chaussures appropriées) et ton bien-être (chaises, parasols, eau à boire). Il vaut mieux garder le téléphone allumé.

Le fleuve est un environnement naturel. Respecte le lieu où tu te trouves:

N'allume pas de feux, ne coupe pas de plantes.

Ramène les déchets à la maison.

Ne pollue pas l'eau.

Respecte les interdictions d'accès pour les véhicules motorisés.